

## SIGNATURES

1.- Ajuntament de Sant Joan de Vilatorrada, 09/10/2020 08:31  
 2.- FERRAN RIBOT RESINA - (TCAT) (Secretari accidental), 09/10/2020 10:32  
 3.- Jordi Solemnou Vilalta - (TCAT) (Alcalde), 09/10/2020 12:31



**CONVENI AMB L'ASSOCIACIÓ PER LA CAVALCADA DE REIS PER A  
L'ORGANITZACIÓ DE LA CAVALCADA DE REIS 2021 I ALTRES ACTIVITATS DE  
LES FESTES NADALENQUES 2020**

Sant Joan de Vilatorrada, 1 de setembre del 2020

**REUNITS**

D'una banda, l'Il·lm. Sr. \_\_\_\_\_, Alcalde de l'Ajuntament de Sant Joan de Vilatorrada, assistit per la Secretària de la Corporació, \_\_\_\_\_

I, de l'altre, el Sr. \_\_\_\_\_, amb DNI \_\_\_\_\_ com a president de l'entitat Associació per la Cavalcada de Reis, amb CIF \_\_\_\_\_

**ANTECEDENTS I MOTIVACIÓ**

- I. L'Associació per la Cavalcada de Reis està inscrita al Registre Municipal d'Associacions de Sant Joan de Vilatorrada, amb el número A201463.
- II. L'Associació per la Cavalcada de Reis ha mostrat el seu interès a continuar participant en l'organització de la festa.
- III. L'Ajuntament de Sant Joan de Vilatorrada, a través de la Regidoria d'Infància i Joventut, té la voluntat d'impulsar polítiques culturals adreçades a la infància en el marc de la Cavalcada de Reis i d'altres activitats que es realitzen al municipi amb motiu de les festes nadalenques.

Per a tot això, ambdues parts, de comú acord, i reconeixent-se plena capacitat per a aquest acte, formalitzen aquest conveni, que es regirà pels següents:

**PACTES**

**Primer. - OBJECTE:**

L'objectiu d'aquest conveni és regular la col·laboració entre l'Ajuntament i l'entitat Associació per la Cavalcada de Reis en l'organització de la cavalcada de reis i altres activitats que es realitzen al municipi amb motiu de les festes nadalenques sempre i quan es puguin complir les mesures de seguretat establertes a nivell estatal i autonòmic com a conseqüència de la pandèmia de la Covid-19.

**Segon.- OBLICAGIONS DE LES PARTS:**

L'Ajuntament de Sant Joan de Vilatorrada es compromet a:

- Realitzar una aportació total de **7.000 euros** a l'Associació per la Cavalcada de Reis que servirà perquè l'entitat assumeixi totes les despeses que es deriven de l'organització de la Cavalcada de Reis 2021 i les activitats nadalenques que organitzen sempre i quan es puguin complir les mesures de seguretat establertes a nivell estatal i autonòmic a conseqüència de la pandèmia de la Covid-19.

## SIGNATURES

1.- Ajuntament de Sant Joan de Vilatorrada, 09/10/2020 08:31  
 2.- FERRAN RIBOT RESINA - (TCAT) (Secretari accidental), 09/10/2020 10:32  
 3.- Jordi Solernou Vilalta - (TCAT) (Alcalde), 09/10/2020 12:31



- L'Ajuntament no assumirà cap despesa extraordinària o imprevista que es pugui generar i únicament se cenyirà al pagament del previst en el present conveni.
- Aquesta aportació es farà efectiva amb un sol pagament, de 7.000,00€, que es realitzarà a la signatura del present conveni.
- Organitzar conjuntament amb l'entitat l'arribada i rebuda de ses Majestats els Reis, així com els parlaments si donades les circumstàncies del moment es poden realitzar.
- Posar a disposició de l'entitat una nau al carrer Escoles per al desenvolupament de les tasques d'organització de la Cavalcada de Reis i de dipòsit i magatzem del material corresponent.
- Posar a disposició de l'entitat els mitjans tècnics i humans de l'Ajuntament, prèvia coordinació amb les persones responsables de les àrees afectades i presentació al Registre del detall de les necessitats d'infraestructura i serveis, acompanyat de la instància corresponent.
- Facilitar la coordinació de l'entitat amb la resta d'entitats del poble i amb el Consell de Cultura.
- Assumir la responsabilitat civil, que es cobreix amb la pòlissa d'assegurança que ja té contractada l'Ajuntament. Això no eximeix a l'entitat de contractar una assegurança pròpia, que es complementarà a la pòlissa de l'Ajuntament.
- Oferir totes les eines necessàries per garantir les mesures de seguretat establertes per la normativa estatal i autonòmica en el moment de realitzar la Cavalcada de Reis i les festes nadalenques.

L'entitat Associació per la Cavalcada de Reis es compromet a:

- Fer-se càrrec del global de l'organització de la Cavalcada de Reis 2021 i altres activitats al voltant de la festa de Reis, en tots els aspectes no específicament assumits per l'Ajuntament, segons el detall de l'apartat anterior. Aquestes activitats es podran realitzar complint les mesures de seguretat establertes com a conseqüència de la pandèmia de la Covid-19.
- Contractar la corresponent pòlissa de responsabilitat civil que cobreixi la realització de l'acte.
- Col·laborar amb l'arribada i posterior recollida de cartes a càrrec del Fumera, així com l'arribada i rebuda de ses Majestats els Reis, i la posterior recollida de regals a la Verbena.
- Organitzar la visita del Fumera a les escoles.
- Estar oberts a la participació activa d'entitats i persones a títol individual en la Cavalcada de Reis i altres activitats nadalenques de Sant Joan de Vilatorrada com també en les iniciatives de coordinació i planificació que es dirigeixin al conjunt de la festa.

## SIGNATURES

1.- Ajuntament de Sant Joan de Vilatorrada, 09/10/2020 08:31  
 2.- FERRAN RIBOT RESINA - (TCAT) (Secretari accidental), 09/10/2020 10:32  
 3.- Jordi Solemou Vilalta - (TCAT) (Alcalde), 09/10/2020 12:31



Ajuntament de  
Sant Joan de Vilatorrada.

- Portar a terme el control del local i material cedit, especialment del vestuari de la Cavalcada de Reis, que serà retornat a l'Ajuntament un cop finalitzada l'activitat.
- Fer àmplia difusió dels actes, fent constar en la publicitat el patrocini de l'Ajuntament de Sant Joan de Vilatorrada.
- Garantir les mesures de seguretat establertes per la normativa estatal i autonòmica en el moment de realitzar la Cavalcada de Reis i les diferents activitats nadalenques.
- Utilitzar el català com a llengua vehicular de l'entitat, pel que fa a la difusió externa de les activitats (cartells i fulls informatius).
- Presentar, com a justificació de l'ajut atorgat en el marc d'aquest conveni la següent documentació:
  - Còpia de les factures de les despeses dels actes i activitats que justifiquin, com a mínim, la subvenció atorgada.
  - Memòria anual de les activitats incloses en aquest conveni.
  - Balanç econòmic de l'entitat del 2020 (ingressos i despeses).
- Aquesta documentació s'ha de presentar abans del 30 d'abril del 2021. La no presentació de la memòria i la corresponent justificació econòmica comportarà el reintegrament parcial o total de l'aportació compromesa en el pacte primer.
- Respectar els principis ètics i les regles de conducta que apareixen com a annex a aquest conveni.

### Tercer.- SEGUIMENT DEL CONVENI:

Es programarà un mínim de dues reunions entre l'Ajuntament de Sant Joan de Vilatorrada i l'entitat Associació per la Cavalcada de Reis per fer un seguiment i valoració del projecte.

### Quart.- VIGÈNCIA DEL CONVENI:

La vigència del conveni es materialitza en el moment de la seva signatura i estén els seus efectes des del dia 7 de gener del 2020 i fins el dia 6 de gener del 2021. Així mateix, comunicant-ho formalment amb una antelació de 30 dies, qualsevol de les parts pot deixar-lo sense efecte.

### Cinquè.- MODIFICACIÓ DEL CONVENI

El contingut d'aquest conveni es pot modificar per voluntat dels signants. No obstant això, qualsevol modificació haurà de ser aprovada pels respectius òrgans de govern.

Codi Segur de Verificació: f02a3553-cd75-4e90-b149-cc607af4b8b3  
Origen: Administració  
Identificador document original: ES\_L01082188\_2020\_7398092  
Data d'impressió: 06/11/2020 08:16:47  
Pàgina 4 de 9

**SIGNATURES**  
1.- Ajuntament de Sant Joan de Vilatorrada, 09/10/2020 08:31  
2.- FERRAN RIBOT RESINA - (TCAT) (Secretari accidental), 09/10/2020 10:32  
3.- Jordi Solernou Vilalta - (TCAT) (Alcalde), 09/10/2020 12:31



### Sisè.- CAUSES D'EXTINCIÓ DEL CONVENI

Seran causes d'extinció anticipada de la vigència d'aquest conveni l'incompliment greu o manifest de les seves clàusules.

### Setè.- ÒRGAN COMPETENT PER LA RESOLUCIÓ DE CONFLICTES

Les qüestions litigioses derivades de l'aplicació i interpretació d'aquest conveni queden sotmeses a la jurisdicció contenciosa administrativa.

I, en prova de conformitat, signen el present conveni

L'Associació per la Cavalcada de Reis



Codi Segur de Verificació: f02a3553-cd75-4e90-b149-cc607af4b8b3  
Origen: Administració  
Identificador document original: ES\_L01082188\_2020\_7398092  
Data d'impressió: 06/11/2020 08:16:47  
Pàgina 5 de 9

## SIGNATURES

1.- Ajuntament de Sant Joan de Vilatorrada, 09/10/2020 08:31  
2.- FERRAN RIBOT RESINA - (TCAT) (Secretari accidental), 09/10/2020 10:32  
3.- Jordi Solernou Vilalta - (TCAT) (Alcalde), 09/10/2020 12:31



## ANNEX: GUIA PER LA JUSTIFICACIÓ DELS CONVENIS AMB ENTITATS

### Memòria de les activitats realitzades

- Descripció de l'activitat
- Públic destinatari
  - o Persones beneficiàries
  - o Número de places
- Justificació i objectius de l'activitat
- Temporalització i ubicació
  - o Data d'inici i acabament
  - o Horaris
  - o Lloc on es desenvolupa
  - o Difusió i informació
- Inscripcions i preus de l'activitat
  - o Període d'inscripcions, lloc i horaris
  - o Preus d'inscripció

## SIGNATURES

1.- Ajuntament de Sant Joan de Vilatorrada, 09/10/2020 08:31  
 2.- FERRAN RIBOT RESINA - (TCAT) (Secretari accidental), 09/10/2020 10:32  
 3.- Jordi Solernou Vilalta - (TCAT) (Alcalde), 09/10/2020 12:31



### Balanç econòmic de l'entitat

Despeses		
Concepte	Descripció detallada del concepte	Import
Material divers		€
Serveis contractats: (arbitratge, entrenadors, etc.)	monitoratges,	€
Comunicació i publicitat: (material de difusió)		€
Despeses administratives: (material d'oficina, despeses bancàries, etc.)		€
Viatges i estades:		€
Altres: (consum d'aigua, llum, etc.)		€
<b>TOTAL DESPESES:</b>		<b>€</b>

Codi Segur de Verificació: f02a3553-cd75-4e90-b149-cc607af4b8b3  
 Origen: Administració  
 Identificador document original: ES\_L01082188\_2020\_7398092  
 Data d'impressió: 06/11/2020 08:16:47  
 Pàgina 7 de 9

## SIGNATURES

1.- Ajuntament de Sant Joan de Vilatorrada, 09/10/2020 08:31  
 2.- FERRAN RIBOT RESINA - (TCAT) (Secretari accidental), 09/10/2020 10:32  
 3.- Jordi Solernou Vilalta - (TCAT) (Alcalde), 09/10/2020 12:31



Ajuntament de  
Sant Joan de Vilatorrada

## Ingressos

Concepte	Descripció detallada del concepte	Import
Quotes de socis		€
Donacions		€
Venda de productes:		€
Taquillatge / entrades puntuals:		€
Matriculacions / Inscripcions a activitats:		€
Publicitat / patrocinadors:		€
Subvenció Ajuntament: (import atorgat)		€
Altres subvencions:		€
Altres: (especificar)		€
<b>TOTAL INGRESSOS:</b>		€

Saldo disponible de l'entitat en data \_\_\_\_\_ €

## SIGNATURES

1.- Ajuntament de Sant Joan de Vilatorrada, 09/10/2020 08:31  
 2.- FERRAN RIBOT RESINA - (TCAT) (Secretari accidental), 09/10/2020 10:32  
 3.- Jordi Solernou Vilalta - (TCAT) (Alcalde), 09/10/2020 12:31



Ajuntament de  
Sant Joan de Vilatorrada

### Justificació de la subvenció atorgada

Jo,  
en qualitat de  
de l'entitat

### CERTIFICO

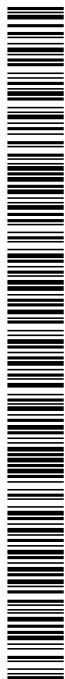
1r. Que l'entitat ha atès despeses per import de € , segons es detalla en la taula següent<sup>1</sup> i que han estat destinades íntegrament a l'actuació/projecte subvencionada.

2n. Que la quantia de l'aportació realitzada per l'Ajuntament de Sant Joan de Vilatorrada, juntament amb altres fonts de finançament específic de l'actuació, no superen el cost total de la mateixa.

3r. Que l'entitat té arxivada i a disposició de l'Ajuntament de Sant Joan de Vilatorrada tots els documents originals justificatius de les despeses referides en aquest certificat, així com també els ingressos que financen l'actuació.

**Només cal certificar l'import atorgat. Cal presentar còpia de les factures que es relacionin a la taula.**

Núm. fra.	Data fra.	Nom proveïdor	NIF proveïdor	Descripció de la factura	Import
					€
					€
					€
					€
					€
					€
					€
					€
					€
					€



## SIGNATURES

1.- Ajuntament de Sant Joan de Vilatorrada, 09/10/2020 08:31  
2.- FERRAN RIBOT RESINA - (TCAT) (Secretari accidental), 09/10/2020 10:32  
3.- Jordi Solemnou Vilalta - (TCAT) (Alcalde), 09/10/2020 12:31



## **ANNEX 2: PRINCIPIS ÈTICS I REGLES DE CONDUCTA ALS QUALS LES PERSONES BENEFICIÀRIES DE SUBVENCIONS O AJUTS HAN D'ADEQUAR LA SEVA ACTIVITAT, I EFECTES D'UN EVENTUAL INCOMPLIMENT D'AQUESTS PRINCIPIIS**

1. Les persones beneficiàries d'ajuts públics han d'adoptar una conducta èticament exemplar, abstenir-se de realitzar, fomentar, proposar o promoure qualsevol mena de pràctica corrupta i posar en coneixement dels òrgans competents qualsevol manifestació d'aquestes pràctiques que, al seu parer, sigui present o pugui afectar el procediment. Particularment s'abstindran de realitzar qualsevol acció que pugui vulnerar els principis d'igualtat d'oportunitats i de lliure concurrència.

2. Amb caràcter general, les persones beneficiàries d'ajuts públics en l'exercici de la seva activitat, assumeixen les obligacions següents:

a) Observar els principis, les normes i els cànons ètics propis de les activitats, els oficis i/o les professions corresponents a l'activitat objecte de subvenció o ajut públic.

b) No realitzar accions que posin en risc l'interès públic.

c) Denunciar les situacions irregulars que es puguin presentar en les convocatòries de subvencions o ajuts o en els processos derivats d'aquestes convocatòries.

3. En particular, les persones beneficiàries de subvencions o ajuts públics assumeixen les obligacions següents:

a) Comunicar immediatament a l'òrgan competent les possibles situacions de conflicte d'interessos.

b) No sol·licitar, directament o indirectament, que un càrrec o empleat públic influeixi en l'adjudicació de la subvenció o ajut.

c) No oferir ni facilitar a càrrecs o empleats públics avantatges personals o materials, ni per a ells mateixos ni per a terceres persones amb la voluntat d'incidir en un procediment d'adjudicació de subvenció o ajut.

d) Col·laborar amb l'òrgan competent en les actuacions que aquest realitzi per al seguiment i/o l'avaluació del compliment de les obligacions establertes en les bases de la convocatòria, particularment facilitant la informació que els sigui sol·licitada per a aquestes finalitats relacionades amb la percepció de fons públics.

e) Complir les obligacions de facilitar informació que la legislació de transparència imposa als adjudicataris en relació amb l'Administració o administracions de referència, sens perjudici del compliment de les obligacions de transparència que els pertoquin de forma directa per previsió legal, en el supòsits establerts en l'apartat quart de l'article 3 de la Llei de transparència.

### **Efectes d'un eventual incompliment dels principis ètics i regles de conducta:**

En cas d'incompliment dels principis ètics i regles de conducta serà d'aplicació el règim sancionador previst en la Llei 19/2014, de 29 de desembre, i les sancions que preveu l'article 84 pel que fa a beneficiaris d'ajuts públics, sens perjudici d'aquelles altres possibles conseqüències previstes a la legislació vigent en matèria de subvencions.